Travelers should always check with their nation's State Department for current advisories on local conditions before traveling abroad.
ACKNOWLEDGMENTS

KOREAN

VOICES
English-Speaking Instructor . . . . . . Ray Brown
Korean-Speaking Instructor . . . . . . Stephen Kang
Female Korean Speaker . . . . . . . . Laura Kim
Male Korean Speaker . . . . . . . . Sungmin Park

KOREAN COURSE WRITER
Jaemin Roh

PIMSLEUR WRITERS / EDITORS
Christopher J. Gainty ◆ Joan Schoellner

EXECUTIVE EDITOR
Beverly D. Heinle

REVIEWER
Laura Kim

PRODUCER & DIRECTOR
Sarah H. McInnis

RECORDING ENGINEERS
Peter S. Turpin ◆ Kelly Saux

Simon & Schuster Studios, Concord, MA
# TABLE OF CONTENTS

Reading Lessons

<table>
<thead>
<tr>
<th>Lesson</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Introduction</td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>The Korean Alphabet</td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>The Korean Syllable</td>
<td>5</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson One</td>
<td>10</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Two</td>
<td>11</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Three</td>
<td>12</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Four</td>
<td>13</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Five</td>
<td>14</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Six</td>
<td>15</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Seven</td>
<td>16</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Eight</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Nine</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Ten</td>
<td>19</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Eleven</td>
<td>20</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Twelve</td>
<td>21</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Thirteen</td>
<td>22</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Fourteen</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Fifteen</td>
<td>24</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Sixteen</td>
<td>25</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Seventeen</td>
<td>26</td>
</tr>
<tr>
<td>Lesson Eighteen</td>
<td>27</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Introduction

Korean is the official language of both North and South Korea. It’s also spoken widely in neighboring Yanbian, China. Worldwide, Korean is spoken by some 78 million people. Korean has several dialects, of which two are standard: Seoul, spoken in South Korea, and P'yongyang, spoken in North Korea. In addition, there are approximately seven regional dialects. All dialects, except that spoken on the Jeju Island, are mutually intelligible. This course teaches the Seoul dialect of South Korea.

The Korean Alphabet

The Korean script, called Hangul, was invented in 1443 under the reign of King Sejong. Until then, Chinese characters were used by the upper classes, and Idu letters, a kind of Chinese-based Korean character system, by the populace. The system created by King Sejong and his scholars is still in use today.

The Korean alphabet is phonetic. It consists of ten vowels, eleven vowel combinations, fourteen consonants, and five double consonants. As in English, the letters of the Hangul alphabet represent individual sounds. Letters that have similar sounds also have similar shapes, making them easier to learn.
A chart of the Korean alphabet follows. This is given for your information only — you will not need to refer to the chart to do the Readings, as all the instruction is contained on the CD.

Vowels

<table>
<thead>
<tr>
<th>Vowel</th>
<th>Romanization</th>
<th>Sound</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ㅏ</td>
<td>a</td>
<td>a as in father</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅑ</td>
<td>ya</td>
<td>ya as in yacht</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅓ</td>
<td>eo</td>
<td>o as in song</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅕ</td>
<td>yeo</td>
<td>yo sound between young and yawn</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅗ</td>
<td>o</td>
<td>o as in home</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅛ</td>
<td>yo</td>
<td>yo as in yoke</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅜ</td>
<td>u</td>
<td>u as in tune</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅠ</td>
<td>yu</td>
<td>yu as in you</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅡ</td>
<td>eu</td>
<td>u as in put</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅣ</td>
<td>i</td>
<td>i as in ski</td>
</tr>
</tbody>
</table>
## Vowel Combinations

<table>
<thead>
<tr>
<th>Vowel</th>
<th>Romanization</th>
<th>Sound</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ㅐ</td>
<td>ae</td>
<td>between the <em>a</em> in <em>sat</em> and the <em>e</em> in <em>set</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅒ</td>
<td>yae</td>
<td><em>ye</em> as in <em>yeah</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅔ</td>
<td>e</td>
<td><em>e</em> as in <em>set</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅖ</td>
<td>ye</td>
<td><em>ye</em> as in <em>yes</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅘ</td>
<td>wa</td>
<td><em>wa</em> as in <em>wander</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅙ</td>
<td>wae</td>
<td><em>we</em> as in <em>wet</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅚ</td>
<td>oe</td>
<td><em>wa</em> as in <em>wait</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅝ</td>
<td>weo</td>
<td><em>wo</em> as in <em>won</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅞ</td>
<td>we</td>
<td>sounds like <em>way</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅟ</td>
<td>wi</td>
<td>sounds like <em>we</em></td>
</tr>
<tr>
<td>ㅢ</td>
<td>ui</td>
<td>combination of <em>oo</em> in <em>moon</em>, but shorter, followed by <em>ee</em> in <em>bee</em>, but shorter</td>
</tr>
</tbody>
</table>
### Consonants

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Romanization</th>
<th>Sound</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ㄱ</td>
<td>k</td>
<td>between a k and a hard g</td>
</tr>
<tr>
<td>ㄴ</td>
<td>n</td>
<td>n</td>
</tr>
<tr>
<td>ㄷ</td>
<td>t</td>
<td>between t and a d</td>
</tr>
<tr>
<td>ㄹ</td>
<td>r, l</td>
<td>between an l and an r sound</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅁ</td>
<td>m</td>
<td>m</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅂ</td>
<td>p, b</td>
<td>between a p and a b</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅅ</td>
<td>s, sh</td>
<td>s; before an ee sounds more like sh</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅇ</td>
<td>silent, ng</td>
<td>silent at beginning of syllable; at end of syllable sounds like the ng in sing</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅈ</td>
<td>ch, j</td>
<td>between a j and a ch</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅊ</td>
<td>ch’</td>
<td>ch with extra air</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅋ</td>
<td>k’</td>
<td>k with extra air</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅌ</td>
<td>t’</td>
<td>t with extra air</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅍ</td>
<td>p’</td>
<td>p with extra air</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅎ</td>
<td>h’</td>
<td>h as in hat</td>
</tr>
</tbody>
</table>
The Korean Syllable

The basic unit of written Korean is the syllable. All Korean words can be viewed as blocks of syllables. Each syllable block is like a square of a fixed size. There are two basic syllable blocks: consonant-vowel, and consonant-vowel-consonant. The way letters are arranged in a syllable block depends upon the vowel in the syllable. Vowels can be seen as being horizontal, vertical, or a combination of both. Korean syllable blocks follow four basic rules. Understanding these rules makes it easier to recognize letters in a syllable, and thereby to read Korean. Here are the rules:
Consonant - Vowel Syllables

Rule 1: There are nine “vertical vowels” that stand upright. They are:

ㅏ	ㅑ	ㅓ	ㅕ	ㅣ	ㅐ	ㅒ	ㅔ	ㅖ

A vertical vowel is written to the right of the consonant.

<table>
<thead>
<tr>
<th>consonant</th>
<th>vowel</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ㄴ</td>
<td>ㅏ</td>
</tr>
<tr>
<td>ㅏ</td>
<td>(a)</td>
</tr>
<tr>
<td>=</td>
<td>(na)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Example: ㄴ (n) + ㅏ (a) = ㄴㅏ (na)

Rule 2: There are five “horizontal vowels.” They are:

ㅗ	ㅛ	ㅜ	ㅠ	ㅡ

Horizontal vowels are written below the consonant.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Vowel</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ㅎ</td>
<td>ㅗ</td>
</tr>
<tr>
<td>(h)</td>
<td>(o)</td>
</tr>
<tr>
<td>=</td>
<td>(ho)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Example: ㅎ (h) + ㅗ (o) = 호
The Korean Syllable (continued)

Rule 3: There are seven “combination vowels” that have characteristics of both the horizontal and vertical vowels. They are:

ㅏㅣ ㅑㅣ ㅓㅣ ㅕㅣ ㅗㅣ ㅛㅣ ㅜㅣ

With these vowels, the initial consonant is written in the upper left-hand corner of the imaginary block. The vowel then appears both to the right and below.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Vowel</th>
</tr>
</thead>
</table>

Example: ㅇ (silent) + ㅏ (wa) = 와

Consonant – Vowel – Consonant Syllables

Rule 4: With three-character syllables, the arrangement of the initial consonant and vowel is the same as just shown. The final consonant is simply placed below or on the bottom. See the illustrations on the next page:
The Korean Alphabet (continued)

(a) Vertical vowels:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Vowel</th>
<th>Final Consonant</th>
</tr>
</thead>
</table>

Example: ㅎ (h) + ㅏ (a) + ㄴ (n) = 한

(b) Horizontal vowels:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Vowel</th>
<th>Final Consonant</th>
</tr>
</thead>
</table>

Example: ㅅ (s) + ㅗ (o) + ㄴ (n) = 손 (son)

(c) Combination vowels:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Consonant</th>
<th>Vowel</th>
<th>Final Consonant</th>
</tr>
</thead>
</table>

Example: ㅇ (silent) + ㅚ (oe) + ㄴ (n) = 원 (wen)
At first, “decoding” these blocks will take some practice. Therefore, we recommend that you take the Reading Lessons at your own pace, repeating each until you feel comfortable proceeding to the next. With a little effort, however, you will be pleasantly surprised at how quickly you are reading Korean -- and at how much fun it can be!
Lesson One

<p>| | |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1.</td>
<td>는</td>
</tr>
<tr>
<td>2.</td>
<td>나</td>
</tr>
<tr>
<td>3.</td>
<td>하</td>
</tr>
<tr>
<td>4.</td>
<td>네</td>
</tr>
<tr>
<td>5.</td>
<td>나</td>
</tr>
<tr>
<td>6.</td>
<td>한</td>
</tr>
<tr>
<td>7.</td>
<td>난</td>
</tr>
<tr>
<td>8.</td>
<td>난</td>
</tr>
<tr>
<td>9.</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
Lesson Two

1. 하
2. 하나
3. 닌
4. 가
5. 긴
6. 나가
7. 하긴
8. 학
9. 닉
10. 다
11. 디
12. 다나
13. 하다
14. 자
15. 자다
16. 진디
17. 기잔
18. 한다
19. 닌자
20. 한각
Lesson Three

1. 하간
2. 작디
3. 단지
4. 라
5. 린
6. 하릭
7. 할
8. 잘
9. 바
10. 합
11. 집
12. 하바
13. 리비
14. 사
15. 사자
16. 산비
17. 락반
18. 삽
Lesson Four

1. 라디
2. 달
3. 박사
4. 삽
5. 개
6. 개
7. 갤
8. 헌
9. 마
10. 삽
11. 하지만
12. 노
13. 호
14. 돈
15. 해라
16. 하고
17. 몬
18. 고배
Lesson Five

1. 감사
2. 래모
3. 삼해
4. ㅗ
5. 두
6. 구부
7. 소주
8. 추
9. 층
10. 좀
11. 치두
12. ㅏ
13. 거
14. 멋
15. 저기
16. 사추버
17. 점
18. 전할
19. 만칠
20. 미국
Lesson Six

1. 한국
2. 다너
3.첩
4.맥주
5.므
6.모르
7.스
8.저는
9.는좀
10.커
11.커 /거
12.콤
13.크추
14.조금
15.ㅏ
16.ㅑ
17.ㅑ
18.캬지
19.햐추
20.캐냐
Lesson Seven

1. 누구
2. 갸쳐
3. 드릴
4. 아
5. 나
6. 아홉
7. 일곱
8. 오늘
9. 묻
10. 쵸
11. 쵸 / 빼
12. 해요
13. 알아요
14. 탈
15. 태
16. 대
17. 티죠
18. 천천
19. 늦어요
20. 아니요
Lesson Eight

1. 아직
2. 은요
3. 터지
4. 커서
5. 크다
6. 例
7. 例
8. 게요
9. 하세요
10. 강
11. 충분
12. 종로
13. 정말
14. 깜
15. 깜
16. 나중에
17. 깨
18. 깨
19. 꼬테
20. 습니까?
Lesson Nine

1. 좋습니가
2. 선생님
3. 주세요
4. 호텔
5. 레스토랑
6. 조금요
7. 제 아내
8. 제
9. 네
10. 예
11. 계
12. 예요
13. 저기예요
14. 폐
15. 팔
16. 발
17. 포폐
18. 필기
19. 아니예요
20. 커피
Lesson Ten

1. 에서
2. 언제?
3. 쇼핑
4. 얼마예요?
5.까지
6. 때
7. 대
8. 또
9. 딸
10. 넋
11. 열
12. 여기
13. 다녀
14. 남편
15. 명동
16. 안녕하세요?
Lesson Eleven

1. 또랑
2. 키륵
3. 파토
4. 아니면
5. 저녁
6. 딸이 세 명
7. 니
8. 꾽
9. 꾽
10. 꾽수
11. 원
12. 우
13. 유
14. 퓨전
15. 절규
16. 따라
17. 되고
18. 만육
Lesson Twelve

1. 어려
2. 육천
3. 떨
4. 나
5. 와요
6. 화전
7. 좌우
8. 과요
9. 먹
10. 너
11. 위요
12. 고마워
13. 취요
14. 뇌요
15. 가까워
16. 워싱턴
Lesson Thirteen

1. 꽈리
2. 화가
3. 꾸서
4. 저와
5.빠
6. 아빠
7. 빼빼이
8. 바빠서
9. 빼리
10. 네
11.웨이터
12.웨이브
13. 하이웨이
14. 브로드웨이
15. 바빠
16. 두병
누구와요?
오빠
고마워
타웨
워싱턴
드시
시청
못
여섯
모르겠어요.
날씨가
여섯
있어요
모르겠어요.
날씨가
짜
오른쪽
짜장면
둥chez우
여주다
화장실
Lesson Fifteen

1. 와요
2. 주꾸미
3. 조끔
4. 봄시다
5. 비싸
6. 궤짝
7. 너
8. 의
9. 나의
10. 의부
11. 내
12. 왜적
13. 괜히
14. 상쾌한
15. 으니까요
16. 자의
Lesson Sixteen

1. 왜요?
2. 뀈람
3. 쪽지
4. 식지
5. 왜쌀
6. 기
7. 바위
8. 위기
9. 영영
10. 해요
11. ㅂ
12. 개
13. 내
14. 샌
15. 뜻
16. 대
Lesson Seventeen

1. 일곱
2. 만칠
3. 삼천원
4. 아홉시에요
5. 십리터
6. 오십킬로
7. 맥주네병
8. 육천원이예요
9. 딸이한명
10. 아이들이세명이에요
11. 십사불이에요
12. 팔천원주세요
안녕하세요?
날씨가 좋습니다.
네, 그렇습니다.
점심 드셨어요?
네, 감사합니다.
뭘 하시겠어요?
몰라겠어요.
선생님은요?
저는 소주를 사겠어요.
그럼 나중에.
안녕히 가세요.
안녕히 계세요.

Lesson Eighteen

1. 안녕하세요?
2. 날씨가 좋습니다.
3. 네, 그렇습니다.
4. 점심 드셨어요?
5. 네, 감사합니다.
6. 뭐 하시겠어요?
7. 모르겠어요.
8. 선생님은요?
9. 저는 소주를 사겠어요.
10. 그럼 나중에.
11. 안녕히 가세요.
12. 안녕히 계세요.
For more information, call 1-800-831-5497 or visit us at www.Pimsleur.com